

сопственик куће
sopstvenik kuće
хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Солунска 12
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Мелорах Симанов улов. умет. Јуроси
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	15-III-1861
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	Врши
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	е
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	ожељен
Брачно стање — Брачно stanje	Мојсијеви
Вера — Vera	Мелорах, Јамини Ели
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Савино Судачи
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Естер Барух		Жена	18-IV-1870	Врши
Софија			27-V-1891	Жаково
Мелорах				

НАПОМЕНА:
НАПОМЕНА:

26-V-32 Софија и улов. умет. Јуроси
12-IV-34 Мелорах Јамини
срп. 26-V-34

Станар — Stanar

(датум)
(datum) 11-IV-924
(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
11-IV-24	Солунска	12			
3-IV-30	Јеврејска	12			
2-V-31	Кат. Мишин	30	Коси Јевр		
25-V-32	Сирој. Бан	57	Мишин		
26-V-34	Т. Јованов	23	Др. Радиво Сими		
28-V-35	Сирој. Бан	57	Јеврејска Сами		
7-V-38	Тоси. Јованов	23	судански Кас		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД